



NMHH

Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság
elnök

Ügyiratszám: PC/12283-4/2020.

Ügyintéző: Zágonyi László

Telefon: 06 (72) 508 810

Tárgy: referencia ajánlat hivatalbóli módosítása

Melléklet: referenciaajánlat és mellékletei

HATÁROZAT

A Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság (a továbbiakban: „**Hatóság**”) Elnöke (a továbbiakban: „**Elnök**”) a UPC Magyarország Távközlési Korlátolt Felelősségű Társaság (a továbbiakban: „**UPC**”, jogutódja: a Vodafone Magyarország Zrt., székhely: 1096 Budapest, Lechner Ödön fasor 6., Cg. 01-10-044159, a továbbiakban: „**Vodafone**”) az Elnök a 2020. január 17-én kelt, PC/20836-12/2018. számú határozattal jóváhagyott és tartalmában megállapított összekapcsolási referenciaajánlatát (a továbbiakban: „**UPCRIO**”) az alábbiak szerint hivatalból

módosítja

A referenciaajánlat teljes szövegével kapcsolatban:

1. A referenciaajánlat teljes szövegében a korábban UPC Magyarország Kft.-re vonatkozó adatok a következőképpen módosulnak:
 - a. A UPC Magyarország Kft. adatai (cégjegyzékszám, adószám, székhely) helyébe a Vodafone Magyarország Zrt. hivatalos adatai kerültek minden előfordulási helyen.
 - b. A 'UPC Magyarország Kft.' szövegrész helyébe minden előfordulási helyen 'Vodafone Magyarország Zrt.' került.
 - c. A 'UPC' szövegrész helyébe minden előfordulási helyen 'Vodafone' került.
 - d. A 'UPCRIO' szövegrész helyébe minden előfordulási helyen 'VODRIO' került.
 - e. A rio@upc.hu szövegrész helyébe minden előfordulási helyen RIO.hu@vodafone.com került.
 - f. A lnp@upc.hu szövegrész helyébe minden előfordulási helyen lnp@vodafone.com került.
 - g. A Törzsszöveg 3.1.1- 3.1.3. pontjaiban „Az elérhető összekapcsolási pontok mindenkor aktuális listája a UPC honlapján a <https://www.upc.hu/rolunk/szolgalatoknak/> címen érhető el.” szövegrész helyébe az alábbi került: “Az elérhető összekapcsolási pontok mindenkor aktuális

listája a Vodafone honlapján a <https://www.vodafone.hu/vodafonerol/partnerszolgaltatoknak> címen érhető el.”

- h. A Törzsszöveg 9.1.2. a) pontjában „Az adatlap elektronikus változata a www.upc.hu honlapon érhető el.” szövegrész helyébe az alábbi került: „Az adatlap elektronikus változata a www.vodafone.hu honlapon érhető el.”
- i. A Törzsszöveg 9.1.2. c) pontjában „A nyitvatartási idő munkanapokon: 9:00-17:00.” szövegrész helyébe az alábbi került: „A nyitvatartási idő munkanapokon: 9:00-17:00.”
- j. A 2. mellékletben „Az eljárás során alkalmazandó számhordozási adatlap a <http://www.upc.hu/> oldalon a „Szolgáltatók” fülre kattintva a UPCRIO Számhordozási adatlap (zip) file-ban érhető el.” helyébe az alábbi került: Az eljárás során alkalmazandó számhordozási adatlap a <http://www.vodafone.hu/> oldalon a „Partnerszolgáltatók” fülre kattintva a „Hang Alapú Összekapcsolási Szolgáltatások” szekció alatt a Vodafone RIO Számhordozási adatlap (zip) file-ban érhető el.”

Jelen, kizárólag a Vodafone és a UPC jogutódlásával kapcsolatos összekapcsolási referenciaajánlat módosítására irányuló határozat a referenciaajánlat korábban jóváhagyott és tartalmában megállapított rendelkezéseit nem érinti.

A módosított referenciaajánlat 2020. július 15. napján lép hatályba.

A Vodafone köteles a referenciaajánlatot a határozat kézhezvételét követő 5 napon belül internetes oldalán nyilvánosságra hozni.

Az Elnök határozata ellen fellebbezésnek helye nincs. Az Elnök határozatával szemben közigazgatási per kezdeményezhető, a Fővárosi Törvényszékhez címzett keresetlevelet a határozat közlésétől számított 30 napon belül kell az Elnökhöz benyújtani. A tárgyalás tartását a felperes a keresetlevélben kérheti. A keresetlevelet az elektronikus ügyintézés és bizalmi szolgáltatások általános szabályairól szóló 2015. évi. CCXXII. törvény (a továbbiakban: „**E-ügyintézési tv.**”) 9. § (1) bekezdése szerinti felperes és jogi képviselő kizárólag elektronikus úton, a jogszabályban meghatározott módon terjesztheti elő.

A keresetlevél benyújtásának a határozat hatályosulására halasztó hatálya nincs. Akinek jogát, jogos érdekét a közigazgatási tevékenység vagy az azzal előidézett helyzet fenntartása sérti, a közvetlenül fenyegető hátrány elhárítása, a vitássá tett jogviszony ideiglenes rendezése, illetve a jogvitára okot adó állapot változatlan fenntartása érdekében a bíróságtól az eljárás során bármikor azonnali jogvédelmet kérhet. Az eljárás során eljárás költség nem merült fel.

Indokolás

Az elektronikus hírközlésről szóló 2003. évi C. törvény (a továbbiakban: „**Eht.**”) 10. § (2) bekezdése szerinti, 10. § (1) bekezdés 5. pontjában foglalt hatásköröm, valamint az Eht. 62-65. §-ai alapján – az Eht. 24. § (2) bekezdésében foglaltakat betartva – lefolytattam az 1/2014. számú, „**Hívásvégződtetés egyedi, nyilvános helyhez kötött telefonhálózatban**” elnevezésű piac (a továbbiakban: „**1. piaci határozat**”) vonatkozásában a PC/27174/2017. számú eljárást.

Az 1. piaci határozatban meghatároztam az érintett piacokat, amelyek elemzését követően azonosítottam az érintett piacokon jelentős piaci erővel rendelkező szolgáltatókat, és számukra az Eht.

XII. Fejezetében foglalt szabályok alapján a piaci határozat szerinti kötelezettségeket írtam elő, illetve a korábbi határozatokban előírt kötelezettséget módosítottam, valamint vontam vissza.

A fentiek alapján az 1. piaci határozatban az 1. számú piacon a UPC-t jelentős piaci erővel rendelkező szolgáltatóként azonosítottam. A UPC-re – egyéb kötelezettségek mellett – az 1. piaci határozat rendelkező rész I. A.1. pontjában foglaltak szerint, az Eht. 103. § szerinti „*átláthatóság*” kötelezettséggel összefüggésben referenciaajánlat készítési és közzétételi kötelezettséget írtam elő. E kötelezettség alapján a UPC köteles a piaci határozatokban foglalt tartalommal referenciaajánlatot készíteni és azt egy dokumentumban a piaci határozatok közlésétől számított 90 napon belül az Eht. 67. §-ában foglaltaknak megfelelően jóváhagyásra benyújtani.

Az 1. piaci határozatban megállapított kötelezettség alapján a UPC által benyújtott összekapcsolási referenciaajánlat tervezetét az Eht. 10. § (2) bekezdése alapján, az Eht. 10. § (1) bekezdésének 5. pontja szerinti hatáskörömben, a UPC által benyújtott, egységes szerkezetbe foglalt referenciaajánlat tervezetét és kapcsolódó dokumentumokat 2020. január 17-én kelt, PC/20836-12/2018. számú határozatommal hagytam jóvá.

Az 1. piaci határozat alapján jelentős piaci erejüként azonosított UPC vonatkozásában beolvadással történő jogutódlás következett be. A Vodafone 2020. március 2-án kelt levelében tájékoztatta a Hatóságot, hogy a UPC 2020. március 31. hatállyal beolvad a Vodafone-ba. A Vodafone tájékoztatása szerint az átalakulási eljárás lezárult és 2020. április 1-től a Vodafone a UPC jogutódjaként folytatja tovább hírközlési tevékenységét. Az Eht. 26. § (2) bekezdése szerint: *„A véglegessé vált határozattal kötelezett ügyfél helyébe – amennyiben a kötelezettség célja és jogalapja a jogutóddal szemben is fennmarad – jogutódja lép.”* Az Eht. 26. § (3) bekezdése előírja továbbá, hogy: *„A véglegessé vált határozattal megállapított kötelezettség esetén az ügyfél jogutódjának minősül az a harmadik személy is, akire az eredeti (jogelőd) kötelezett ügyfél a tevékenysége végzésének feltételeit megállapodás alapján átruházza.”*

A Vodafone 2020. március 27 érkezett, PC/20836-13/2018. számú, valamint 2020. május 5-én érkezett, PC/20836-15/2018. számú beadványában (a továbbiakban: „**Tájékoztatások**”) értesítette a Hatóságot a UPCRIO vonatkozásában felmerülő változásokról, így a nagykereskedelmi kapcsolattartási e-mail címeket, valamint URL címeket érintően.

Az Eht. 67/A. § (5) bekezdése szerint: *„Az Elnök indokolt esetben jogosult a jóváhagyott referenciaajánlat módosítását hivatalból előírni.”* A fenti indokokra tekintettel az Eht. 10. § (2) bekezdés szerinti, 10. § (1) bekezdés 5. pontjában foglalt hatáskörömben, valamint a 67/A. § (5) bekezdése alapján, PC/12283/2020. számon hivatalból hatósági eljárást indítottam a UPCRIO korábban jóváhagyott és megállapított szövegének módosítása iránt.

A jogutódlásra tekintettel a RIO személyi hatálya változott, ezért a UPC cégadatait, beleértve a nevet is valamennyi előfordulási helyen a Vodafone cégadataira cseréltem, a UPCRIO megnevezést pedig VODRIO-ra módosítottam.

A jogutódlás következtében megváltozó elérhetőségeket (e-mail címeket, URL címeket) a tényleges, jogutódlás bekövetkezését követően előállt elérhetőségeknek megfelelően frissítettem.

Jelen határozat tervezetét PC/12283-2/2020. számon, valamint a referenciaajánlat szövegét 2020. június 5-én, az Eht. 40. § (1) bekezdés c) pontjának megfelelően, az érdekeltekkel folytatott egyeztetés érdekében közzétettem, egyidejűleg a Vodafone részére közvetlenül, észrevételezésre megküldtem. Az

Eht. 40. § (2) bekezdésének megfelelően a határozat tervezetének közzétételétől számított húsz nap állt rendelkezésre annak véleményezésére, e határidő 2020. június 25-én telt le.

A határozat tervezetével kapcsolatos észrevétel nem érkezett a határidőben.

Minderre tekintettel a referenciaajánlatot az Eht. 10. § (2) bekezdése alapján, az Eht. 10. § (1) bekezdésének 5. pontja szerinti hatáskörben, az Eht. 67-67/A. §-ában meghatározott eljárás keretében, az Eht. 67/A. § (5) bekezdésében foglaltak szerint, a fent részletezett indokokra figyelemmel a rendelkező részben foglaltak szerint hivatalból módosítottam. Jelen határozat és a referenciaajánlat módosítással érintett egységes szerkezetű szövege az Eht. 67/A. § (4) bekezdése alapján a Hatóság internetes oldalán kerül közzétételre.

A határozatot az általános közigazgatási rendtartásról szóló 2016. évi CL törvény (a továbbiakban: „**Ákr.**”) 80. § (1) bekezdésével összhangban hoztam meg. A referenciaajánlat hatálybalépéséről az Eht. 67/A. § (4) bekezdése alapján rendelkeztem. Figyelemmel a jelen határozat közzétételének időpontjára, 2020. július 15. napját jelöltem meg a referenciaajánlat hatályba lépésének időpontjaként.

A referenciaajánlat Vodafone általi nyilvánosságra hozataláról történő rendelkezés az Eht. 67/A. § (4) bekezdésén alapul.

A jogorvoslattal kapcsolatos tájékoztatás az **Ákr.** 114. §-án, a közigazgatási perrendtartásról szóló 2017. évi I. törvény (továbbiakban: „**Kp.**”) 13. § (3) bek. a) pont aa) alpontja, a 39. § (1) és (6) bekezdésén, a 48. § (1) bekezdésének l) pontján, 50. §-án, a 77. § (2) bekezdésén, továbbá a Kp. 29. § (1) bekezdésére figyelemmel a polgári perrendtartásról szóló 2016. évi CXXX. törvény 608. §-án, valamint az Eügyintézési tv. 9. § (1) bekezdésén alapul.

Budapest, 2020. július „ ”

P.H.

Dr. Karas Monika
a Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság elnöke